TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN DIỄN CHÂU
TỈNH NGHỆAN

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: 59/2022/HS-ST
Ngày: 27/04/2022

NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN DIỄN CHÂU, TỈNH NGHỆ AN

Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà: Ông Bạch Hưng Thành.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Nguyễn Văn Dũng và bà Hoàng Thị Khánh.

Thư ký phiên toà: Bà Hồ Thị Hằng - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Diễn Châu, tỉnh Nghệ An.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Diễn Châu, tỉnh Nghệ An tham gia phiên toà: Ông Đặng Hồng Phong - Kiểm sát viên.

Ngày 27 tháng 4 năm 2022, tại Phòng xử án Toà án nhân dân huyện Diễn Châu, tỉnh Nghệ An, xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 49/2022/TLST-HS ngày 28 tháng 3 năm 2022 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 125/2022/QĐXXST-HS ngày 13 tháng 4 năm 2022 đối với các bị cáo:

1. Họ và tên: Lưu Văn Ch - Tên gọi khác: Không; sinh năm 1969 tại DC, Nghệ An; nơi cư trú: Xóm 1, xã DT, huyện DC, tỉnh Nghệ An; nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ văn hoá: Lớp 7/10; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Lưu Văn A và bà Cao Thị T (đều đã chết); có vợ là Lưu Thị M và 02 con; tiền án, tiền sự: Không; bị tạm giữ từ ngày 15/01/2022 đến ngày 21/01/2022 được tại ngoại (có mặt).

2. Họ và tên: Đinh Công Th - Tên gọi khác: Không; sinh năm 1972 tại DC, Nghệ An; nơi cư trú: Xóm 1, xã DT, huyện DC, tỉnh Nghệ An; nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ văn hoá: Lớp 4/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Đinh Công Đ và bà Nguyễn Thị L (đã chết); có vợ là Hoàng Thị V và 02 con; tiền án, tiền sự: Không; Nhân thân:

- Ngày 30/9/2011, bị Tòa án nhân dân huyện Diễn Châu, tỉnh Nghệ An xử phạt 12 tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách 22 tháng 20 ngày về tội "Trộm cắp tài sản".

- Ngày 19/4/2016, bị Công an huyện Diễn Châu xử phạt vi phạm hành chính số tiền 1.000.000 đồng về hành vi "Đánh bạc".

- Ngày 01/6/2020, bị Công an huyện Diễn Châu xử phạt vi phạm hành chính số tiền 1.500.000 đồng về hành vi "Đánh bạc".

- Ngày 23/10/2020, bị Công an huyện Diễn Châu xử phạt vi phạm hành chính số tiền 1.500.000 đồng về hành vi "Đánh bạc".

Bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 15/01/2022 đến nay (có mặt).

*** Người làm chứng**: Đào Trọng T, Lưu Viết Tr, Nguyễn Đình Th, Đinh Văn T (vắng mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào tháng 01/2022, Lưu Văn Ch đứng ra nhận đánh bạc dưới hình thức ghi số lô, số đề. Để thực hiện hành vi đánh bạc, các đối tượng căn cứ vào kết quả Xổ số kiến thiết miền Bắc mở thưởng vào lúc 18 giờ 15 phút hằng ngày với quy ước cụ thể như sau: Người chơi đề chọn 02 số trong dãy số từ 0 đến 9 để đánh và đặt cược tiền; nếu 02 số người đánh trùng với 02 số cuối của giải đặc biệt thì được gọi là trúng đề và được thưởng số tiền gấp 70 lần tiền đặt cược. Người chơi chọn số bất kỳ gồm 03 số, nếu số đó trùng với 03 số cuối cùng của giải đặc biệt thì người chơi sẽ trúng ba càng và được hưởng số tiền gấp 400 lần số tiền đã đánh. Chơi lô là người chơi đặt cược theo điểm, cứ một điểm lô tương đương với số tiền theo thỏa thuận là 23.000 đồng; nếu 02 số đó trùng với bất kỳ 02 số cuối của tất các giải thì được gọi trúng lô; nếu trúng một điểm lô thì sẽ được số tiền là 80.000 đồng. Chơi lô xiên là người chơi chọn một bộ số gồm 02, 03 hoặc 04 cặp số và được gọi là xiên 2, xiên 3 hoặc xiên 4 rồi căn cứ vào 02 số cuối của tất cả các giải; nếu bộ số người chơi đánh trùng với một trong các giải đó thì được gọi là trúng lô xiên; lô xiên 2 được thưởng số tiền gấp 10 lần; lô xiên 3 được thưởng số tiền gấp 40 lần; lô xiên 4 được thưởng số tiền gấp 100 lần. Sau khi có kết quả Xổ số kiến thiết Miền Bắc, Lưu Văn Ch sẽ tính toán tiền thắng, thua rồi hai bên tiến hành thanh toán tiền cho nhau.

Với cách đánh như trên, vào các ngày 13, 14 và 15/01/2022, Lưu Văn Ch đã đánh bạc với từng người cụ thể như sau:

1. Đánh bạc với Đinh Công Th:

- Vào lúc 17 giờ 07 phút ngày 13/01/2022, Đinh Công Th sử dụng điện thoại di động nhãn hiệu Oppo A93, có số thuê bao 0799.168.426, gọi điện thoại đến số thuê bao 0966.812.568 của Lưu Văn Ch để đánh bạc bằng cách đọc cho Lưu Văn Ch ghi các số lô 15, 25, 83, 74 mỗi số 25 điểm, số lô 37 đánh 30 điểm tương đương

số tiền là 2.990.000 đồng. Sau đó, Lưu Văn Ch sử dụng điện thoại di động nhãn hiệu Samsung Galaxy A03S, có số thuê bao 0819.982.831 nhắn tin các số lô mà Đinh Công Th đã đánh đến số thuê bao 0978.309.705 của Đinh Công Th để xác nhận. Sau khi có kết quả xổ số kiến thiết miền Bắc ngày 13/01/2022, Đinh Công Th trúng lô số 74 và 37, tương đương số tiền thắng bạc là 4.400.000 đồng. Sau khi trừ đi số tiền đã đánh bạc, Lưu Văn Ch còn phải trả cho Đinh Công Th 1.410.000 đồng, nhưng Đinh Công Th thống nhất để Lưu Văn Ch giữ lại phục vụ đánh bạc ngày tiếp theo. Như vậy, tổng số tiền đánh bạc giữa Đinh Công Th và Lưu Văn Ch trong ngày 13/01/2022 là 7.390.000 đồng.

- Vào lúc 15 giờ 49 phút ngày 14/01/2022, Đinh Công Th tiếp tục gọi điện cho Lưu Văn Ch đánh các số lô 68, 83, 49, 94, mỗi số 25 điểm tương đương số tiền là 2.300.000 đồng. Sau khi có kết quả xổ số kiến thiết miền Bắc ngày 14/01/2022, Đinh Công Th không trúng số lô nào. Do đó, Đinh Công Th còn nợ Lưu Văn Ch 890.000 đồng. Số tiền này, Th chưa trả cho Ch.

2. Đánh bạc với Đào Trọng Đ: Vào lúc 17 giờ 56 phút ngày 15/01/2022, Đào Trọng Đ sử dụng điện thoại di động nhãn hiệu Nokia, có số thuê bao 0967.162.777, nhắn tin đến số thuê bao 0349.246.013 của Lưu Văn Ch đánh số lô 83, 52 mỗi số 50 điểm tương đương số tiền là 2.300.000 đồng. Do bị phát hiện trước khi có kết quả Xổ số kiến thiết miền Bắc nên chưa thanh toán tiền thắng thua.

3. Đánh bạc với Nguyễn Đình Th: Vào lúc 17 giờ 57 phút ngày 15/01/2022, Nguyễn Đình Th sử dụng điện thoại di động nhãn hiệu Oppo, có số thuê bao 0976.945.368, nhắn tin đến số thuê bao 0349.246.013 của Lưu Văn Ch đánh số lô 68, 86 mỗi số 25 điểm; đánh số đề 66, 99 mỗi số 200.000 đồng tương đương số tiền là 1.550.000 đồng. Do bị phát hiện trước khi có kết quả Xổ số kiến thiết miền Bắc nên chưa thanh toán tiền thắng thua.

4. Đánh bạc với Lưu Viết Tr: Vào lúc 17 giờ 58 phút ngày 15/01/2022, Lưu Viết Tr sử dụng điện thoại nhãn hiệu Samsung galaxy A31, có số thuê bao 0978.608.982, nhắn tin đến số thuê bao 0349.246.013 của Lưu Văn Ch đánh số lô 31 với 50 điểm tương đương số tiền là 1.150.000 đồng. Do bị phát hiện trước khi có kết quả Xổ số kiến thiết miền Bắc nên chưa thanh toán tiền thắng thua.

5. Đánh bạc với Đinh Văn T: Vào lúc 17 giờ 58 phút ngày 15/01/2022, Đinh Văn T sử dụng điện thoại di động nhãn hiệu Oppo A71, có số thuê bao 0963.109.198, nhắn tin đến số thuê bao 0349.246.013 của Lưu Văn Ch đánh số đề 52 x 100.000 đồng; 32, 23, 33, 20 mỗi số 25.000 đồng tương đương số tiền là 200.000 đồng. Do bị phát hiện trước khi có kết quả Xổ số kiến thiết miền Bắc nên chưa thanh toán tiền thắng thua.

Như vậy, tổng số tiền mà Lưu Văn Ch đánh bạc với Đinh Công Th trong ngày 13/01/2022 là 7.390.000 đồng; ngày 14/01/2022 là 2.300.000 đồng. Tổng số tiền

Lưu Văn Ch đánh bạc với Đào Trọng Đ, Nguyễn Đình Th, Lưu Viết Tr, Đinh Văn T trong ngày 15/01/2022 là 5.200.000 đồng.

Vào lúc 18 giờ 10 phút và 21 giờ 10 phút ngày 15/01/2022, Lưu Văn Ch và Đinh Công Th nhận thấy hành vi của mình là vi phạm pháp luật nên đã tự nguyện đến Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Diễn Châu, tỉnh Nghệ An để tự thú và đầu thú.

Bản cáo trạng số 73/CT-VKS-DC ngày 23/3/2022 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Diễn Châu, tỉnh Nghệ An truy tố các bị cáo Lưu Văn Ch và Đinh Công Th về tội "Đánh bạc" theo khoản 1 Điều 321 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát giữ quyền công tố luận tội và tranh luận: tại cơ quan điều tra cũng như tại phiên tòa, các bị cáo thừa nhận hành vi phạm tội của mình như cáo trạng đã truy tố. Do đó, Viện kiểm sát giữ nguyên quyết định truy tố đối với các bị cáo về tội "Đánh bạc". Đề nghị Hội đồng xét xử:

Áp dụng khoản 1 Điều 321; điểm s, điểm r khoản 1 Điều 51; điểm g khoản 1 Điều 52; Điều 36 của Bộ luật hình sự, xử phạt Lưu Văn Ch từ 09 đến 12 tháng cải tạo không giam giữ; khấu trừ thu nhập của bị cáo mỗi tháng từ 500.000 đồng đến 1.000.000 đồng.

Áp dụng khoản 1 Điều 321; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự, xử phạt Đinh Công Th từ 07 đến 10 tháng tù. Miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo.

Về vật chứng và biện pháp tư pháp: Đề nghị áp dụng khoản 1 Điều 47 của Bộ luật hình sự; khoản 2 Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự, tịch thu sung quỹ Nhà nước 01 chiếc điện thoại di động nhãn hiệu Oppo A93 thu giữ Đinh Công Th; 01 chiếc điện thoại di động nhãn hiệu Samsung Galaxy A03s và 01 chiếc điện thoại di động nhãn hiệu Samsung Galaxy J7 Pro thu giữ của Lưu Văn Ch. Truy thu số tiền sử dụng vào việc đánh bạc tại Đinh Công Th 5.290.000 đồng, tại Lưu Văn Ch 4.400.000 đồng để sung quỹ Nhà nước.

Buộc các bị cáo phải chịu án phí sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Các bị cáo nhận tội, không tranh luận gì và xin giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Diễn Châu, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Diễn Châu, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Các bị cáo và những người tham gia tố tụng khác không ai có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố

tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về nội dung vụ án: Tại phiên toà, các bị cáo khai nhận toàn bộ hành vi của mình phù hợp với nhau, phù hợp lời khai trong quá trình điều tra, nội dung cáo trạng, vật chứng thu giữ được cũng như các chứng cứ, tài liệu điều tra khác. Như vậy đã có đủ căn cứ khẳng định ngày 13/01/2022, Lưu Văn Ch đã có hành vi đánh bạc dưới hình thức ghi số lô, số đề với Đinh Công Th với tổng số tiền là 7.390.000 đồng; ngày 15/01/2022, Lưu Văn Ch đánh bạc với Đào Trọng Đ, Nguyễn Đình Th, Lưu Viết Tr, Đinh Văn T với tổng số tiền là 5.200.000 đồng. Hành vi của các bị cáo Lưu Văn Ch và Đinh Công Th đã phạm tội "Đánh bạc" quy định tại khoản 1 Điều 321 của Bộ luật hình sự như cáo trạng của Viện kiểm sát truy tố. Riêng hành vi đánh bạc giữa Lưu Văn Ch và Đinh Công Th vào ngày 14/01/2022 có số tiền đánh bạc dưới 5.000.000 đồng nên chưa đủ yếu tố cấu thành tội phạm.

[3] Xét hành vi của các bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm đến trật tự nếp sống văn minh của xã hội, gây ảnh hưởng xấu đến trật tự an toàn công cộng. Cờ bạc là một tệ nạn của xã hội mà Nhà nước nghiêm cấm dưới mọi hình thức. Các bị cáo là người có năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức được tác hại của tệ nạn cờ bạc, nhưng vì hám lợi nên đã thực hiện hành vi phạm tội mới với lỗi cố ý. Bởi vậy, việc xử lý các bị cáo bằng biện pháp hình sự là cần thiết để đảm bảo sự nghiêm minh của pháp luật, đồng thời có tác dụng giáo dục riêng và phòng ngừa chung.

[4] Về tình tiết tăng nặng và giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

Bị cáo Đinh Công Th không bị áp dụng tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự nào. Bị cáo Lưu Văn Ch bị áp dụng tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự "Phạm tội 02 lần trở lên" quy định tại điểm g khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự.

Tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa, các bị cáo thành khẩn khai báo, tỏ ra biết ăn năn hối cải; bị cáo Lưu Văn Ch đã tự thú và bị cáo Đinh Công Th đã đầu thú về hành vi phạm tội của mình. Bố đẻ của bị cáo Đinh Công Th là người có công với cách mạng. Đây là những tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm r, điểm s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự được áp dụng để giảm một phần hình phạt cho các bị cáo.

[5] Vụ án có nhiều người tham gia. Tuy không phải là tội phạm có tổ chức, nhưng cần phân hóa vai trò của từng bị cáo để áp dụng mức hình phạt tương xứng và sát đúng với hành vi mà các bị cáo thực hiện. Qua xem xét toàn bộ chứng cứ, tài liệu có tại hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, cũng như tính chất, mức độ tham gia và nhân thân của từng bị cáo. Xét thấy:

[5.1] Đối với bị cáo Lưu Văn Ch là người trực tiếp ghi số lô, số đề cho các con bạc khác. Nhưng bị cáo có nhân thân tốt, lần đầu phạm tội; có nhiều tình tiết

giảm nhẹ, có nơi cư trú rõ ràng, có khả năng tự cải tạo và việc cho bị cáo hưởng án treo không gây nguy hiểm cho xã hội; không ảnh hưởng xấu đến an ninh, trật tự, an toàn xã hội. Bởi vậy, chưa cần thiết phải buộc chấp hành hình phạt tù có thời hạn mà xem xét áp dụng Điều 36 của Bộ luật hình sự để quyết định hình phạt cải tạo không giam giữ cũng đủ tác dụng răn đe, phòng ngừa; đồng thời tạo điều kiện để bị cáo sửa chữa sai lầm, trở thành công dân có ích cho xã hội như ý kiến của Kiểm sát viên tại phiên tòa. Tuy nhiên, cần khấu trừ thu nhập của bị cáo với mức như đề xuất của đại diện Viện kiểm sát là phù hợp.

[5.2] Đối với bị cáo Đinh Công Th có nhân thân xấu, đã bị Tòa án xét xử về tội "Trộm cắp tài sản" và 3 lần bị xử phạt vi phạm hành chính về hành vi "Đánh bạc". Tuy đã được đương nhiên xóa án tích và đã hết thời gian để được coi là chưa bị xử phạt vi phạm hành chính, nhưng bị cáo không lấy đó làm bài học để tu dưỡng bản thân, cải tạo mình thành công dân có ích cho gia đình và xã hội mà tiếp tục thực hiện hành vi phạm tội. Bởi vậy cần xử lý nghiêm hơn bị cáo Ch và cách ly xã hội một thời gian để đảm bảo tác dụng giáo dục riêng và phòng ngừa chung. Bị cáo có hoàn cảnh khó khăn, được chính quyền địa phương xác nhận nên xét miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo.

[6] Xử lý vật chứng: 01 chiếc điện thoại di động nhãn hiệu Oppo A93 thu giữ Đinh Công Th; 01 chiếc điện thoại di động nhãn hiệu Samsung Galaxy A03s và 01 chiếc điện thoại di động nhãn hiệu Samsung Galaxy J7 Pro thu giữ của Lưu Văn Ch là vật chứng liên quan đến hành vi phạm tội, cần tịch thu sung quỹ Nhà nước

[7] Biện pháp tư pháp: Số tiền sử dụng vào việc đánh bạc của Đinh Công Th là 5.290.000 đồng, của Lưu Văn Ch 4.400.000 đồng cần truy thu để sung quỹ Nhà nước.

[8] Về án phí: Các bị cáo phải chịu án phí sơ thẩm theo quy định tại khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự và Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

[9] Đối với Đào Trọng Đ, Nguyễn Đình Th, Lưu Viết Tr, Đinh Văn T có hành vi đánh bạc với Lưu Văn Ch, nhưng số tiền đánh bạc dưới 5.000.000 đồng; không có tiền án, tiền sự về hành vi đánh bạc nên Công an huyện Diễn Châu, tỉnh Nghệ An ra quyết định xử phạt hành chính, đồng thời tịch thu sung quỹ Nhà nước số tiền dùng để đánh bạc là đúng quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

- Căn cứ khoản 1 Điều 321; điểm s, điểm r khoản 1 Điều 51; điểm g khoản 1 Điều 52; Điều 36 của Bộ luật hình sự.

Xử phạt bị cáo Lưu Văn Ch 09 (chín) tháng cải tạo không giam giữ về tội "Đánh bạc", nhưng được trừ thời gian đã tạm giữ 06 ngày bằng 18 ngày cải tạo

không giam giữ. Thời hạn chấp hành hình phạt cải tạo không giam giữ tính từ ngày UBND xã DT, huyện DC, tỉnh Nghệ An nhận được quyết định thi hành án và bản sao bản án. Khấu trừ thu nhập mỗi tháng 700.000 đồng để sung quỹ Nhà nước, thời gian khấu trừ thu nhập tương ứng với thời gian cải tạo không giam giữ; miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo.

Giao bị cáo Lưu Văn Chiến cho UBND xã DT, huyện DC, tỉnh Nghệ An để giám sát và giáo dục trong thời gian chấp hành hình phạt cải tạo không giam giữ. Gia đình bị cáo Lưu Văn Ch có trách nhiệm phối hợp với UBND xã DT trong việc giám sát giáo dục đối với bị cáo.

- Căn cứ khoản 1 Điều 321; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự.

Xử phạt bị cáo Đinh Công Th 07 (bảy) tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày tạm giữ, tạm giam (ngày 15/01/2022). Miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo.

- Việc xử lý vật chứng và biện pháp tư pháp: căn cứ khoản 1 điều 47 của Bộ luật hình sự; khoản 2 Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự.

Tịch thu sung quỹ Nhà nước 01 điện thoại di động nhãn hiệu Oppo A93, 01 điện thoại di động nhãn hiệu Samsung Galaxy A03s và 01 điện thoại di động nhãn hiệu Samsung Galaxy J7 Pro. Chi tiết vật chứng có tại Phiếu nhập kho số NK 094 ngày 25 tháng 3 năm 2022 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Diễn Châu, tỉnh Nghệ An theo.

Truy thu tại Lưu Văn Ch số tiền 4.000.000 đồng (bốn triệu bốn trăm ngàn đồng); truy thu tại Đinh Công Th số tiền 5.290.000 đồng (năm triệu hai trăm chín mươi ngàn đồng) để sung quỹ Nhà nước

- Án phí: Các bị cáo phải nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TOẠ PHIÊN TOÀ

Nơi nhận:
- *VKSND huyện Diễn Châu;*
- *THA Hình sự huyện Diễn Châu;*
- *THA Dân sự huyện Diễn Châu;*
- *Sở Tư pháp tỉnh Nghệ An;*
- *Các bị cáo;*
- *UBND xã DT*
- *Lưu hồ sơ vụ án.*

(Đã ký)

Bạch Hưng Thành

HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM

CÁC HỘI THẨM NHÂN DÂN **THẨM PHÁN - CHỦ TOẠ PHIÊN TOÀ**

Nguyễn Thị Liên **Hoàng Công Hải** **Bạch Hưng Thành**